Viabizzuno *progettiamo la luce*

Viabizzuno strada principale della frazione di bizzuno in provincia di ravenna dove tra la casa del popolo e la parrocchia, al n°17, sono nato il ventuno luglio millenovecentocinquantacinque. da qui nasce il nome della fabbrica di produzione fondata nel millenovecentonovantaquattro rappresentata da uno spazio bianco attraversato da due linee. una verticale, rigorosa, essenziale, equilibrata: la luce per la luce; ed una inclinata, irriverente nello spazio, ironica, fuori dagli schemi: la luce per la forma. distinte ma complementari si fondono in un unico nome: Viabizzuno. marionanni

Viabizzuno is the name of the main road of the small village bizzuno located in the province of ravenna, where I was born on the twenty-first july nineteenfiftyfive at n°17, between the 'casa del popolo' and the local parish church. from here the name of the factory founded in nineteen ninety-four represented by a white space intersected by two lines. one vertical, well balanced, logical, essential: the light for the light. the other one dynamic, irreverent, ironic: the light for the form. separate and yet complementary they cast in the same name: Viabizzuno.

Available from Cirrus Lighting · sales@cirruslighting.co.uk · 020 7193 2175

prodotto
product

schede tecniche
technical data sheet

curve fotometriche
photometric curves

modelli 3d per i tuoi render
3d models for your render

binario dali trifase VbB UpO

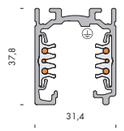


sistema a binario per interni IP20.
composto da estruso di alluminio ossidato e verniciato a polvere di sezione 37,8x31,4mm che ha funzione di conduttore di terra, e da un inserto in gomma isolante che contiene 4 conduttori
in rame di sezione 2,5mm² e 2 conduttori di sezione 1mm² dedicati al circuito dali.
dimensioni: 1000, 2000, 3000 e 4000mm.
tensione di alimentazione 3~230V 50-60Hz, fino a 16 A.
accessori: testata di alimentazione destra o sinistra, tappo di chiusura laterale, tronchese per taglio conduttori binario, cavetto di acciaio sospensione, giunti lineari, giunti curvi, giunto curvo flessibile, giunti a T e giunti a X.
finiture: bianco, nero e argento opaco.

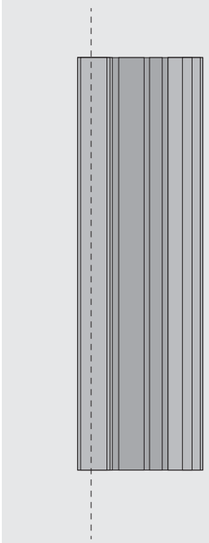
IP20 rated track system for indoor use.
made of oxidised and powder coated extruded aluminium with a section of 37.8x31.4mm serving as an earth conductor and an insulating rubber insert that contains 4 copper conductors having a section of 2.5mm² e 2 conductors having a section of 1mm² for the dali circuit.
sizes: 1000, 2000, 3000 and 4000mm.
supply voltage: 3~230V 50-60Hz up to 16A.
accessories: left and right-hand power supply board, lateral end cap, cutting nipper for track conductors, steel suspension cable, linear joints, curved joints, curved flexible joint, T-shaped joints and X-shaped joints.
finishes: white, black and matt silver.

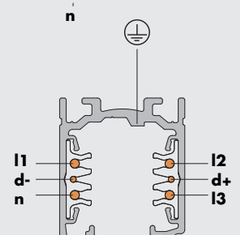




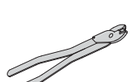


binario Vbb 3~230V 16A dali		IP20	CE	
VbB.0001	bianco · white	1000mm		1,06
VbB.0005	nero · black	1000mm		1,06
VbB.0009	argento opaco · matt silver	1000mm		1,06
VbB.0002	bianco · white	2000mm		2,12
VbB.0006	nero · black	2000mm		2,12
VbB.0010	argento opaco · matt silver	2000mm		2,12
VbB.0003	bianco · white	3000mm		3,18
VbB.0007	nero · black	3000mm		3,18
VbB.0011	argento opaco · matt silver	3000mm		3,18
VbB.0004	bianco · white	4000mm		4,24
VbB.0008	nero · black	4000mm		4,24
VbB.0012	argento opaco · matt silver	4000mm		4,24





componenti. components.		CE	
VbB.0037	tronchese per taglio conduttori del binario cutting tool for track conductors		0,1



*la divulgazione e l'uso di questi elaborati è consentito solo previa autorizzazione scritta di **Viabizzuno** che ne è e ne rimane l'unica proprietaria. copyright 2021© Viabizzuno progettiamo la luce* - the disclosure and use of these drawings is permitted only with the authorization of ***Viabizzuno*** which is and remains the only owner. 2021 copyright© Viabizzuno progettiamo la luce



accessori. accessories. CE



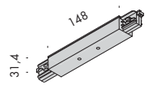
VbB.0025	tappo di chiusura con vite di blocco end cap with locking screw	bianco · white	0,02
VbB.0026	tappo di chiusura con vite di blocco end cap with locking screw	nero · black	0,02
VbB.0027	tappo di chiusura con vite di blocco end cap with locking screw	grigio · grey	0,02



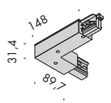
VbB.0208	testata di alimentazione neutro destra end-feed neutral on right	bianco · white	0,02
VbB.0209	testata di alimentazione neutro destra end-feed neutral on right	nero · black	0,02
VbB.0210	testata di alimentazione neutro destra end-feed neutral on right	grigio · grey	0,02
VbB.0211	testata di alimentazione neutro sinistra end-feed neutral on left	bianco · white	0,1
VbB.0212	testata di alimentazione neutro sinistra end-feed neutral on left	nero · black	0,1
VbB.0213	testata di alimentazione neutro sinistra end-feed neutral on left	grigio · grey	0,1



VbB.0214	giunto di connessione lineare a scomparsa concealed linear joint	bianco · white	0,05
VbB.0215	giunto di connessione lineare a scomparsa concealed linear joint	nero · black	0,05
VbB.0216	giunto di connessione lineare a scomparsa concealed linear joint	grigio · grey	0,05



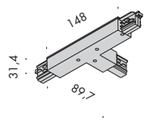
VbB.0220	giunto di alimentazione lineare middle feed linear joint	bianco · white	0,18
VbB.0221	giunto di alimentazione lineare middle feed linear joint	nero · black	0,18
VbB.0222	giunto di alimentazione lineare middle feed linear joint	grigio · grey	0,18



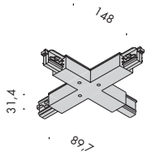
VbB.0223	giunto di alimentazione L neutro interno L feed joint internal neutral	bianco · white	0,19
VbB.0224	giunto di alimentazione L neutro interno L feed joint internal neutral	nero · black	0,19
VbB.0225	giunto di alimentazione L neutro interno L feed joint internal neutral	grigio · grey	0,19
VbB.0226	giunto di alimentazione L neutro esterno L feed joint external neutral	bianco · white	0,19
VbB.0227	giunto di alimentazione L neutro esterno L feed joint external neutral	nero · black	0,19
VbB.0228	giunto di alimentazione L neutro esterno L feed joint external neutral	grigio · grey	0,19

la divulgazione e l'uso di questi elaborati è consentito solo previa autorizzazione scritta di ***Viabizzuno*** *che ne è e ne rimane l'unica proprietaria. copyright 2021© Viabizzuno progettiamo la luce* - the disclosure and use of these drawings is permitted only with the authorization of ***Viabizzuno*** which is and remains the only owner. 2021 copyright© Viabizzuno progettiamo la luce

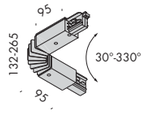
accessori. accessories.



VbB.0229	giunto di alimentazione T neutro esterno sinistro T feed joint external left neutral	bianco white	0,28
VbB.0230	giunto di alimentazione T neutro esterno sinistro T feed joint external left neutral	nero black	0,28
VbB.0231	giunto di alimentazione T neutro esterno sinistro T feed joint external left neutral	grigio grey	0,28
VbB.0232	giunto di alimentazione T neutro esterno destro T feed joint external right neutral	bianco white	0,28
VbB.0233	giunto di alimentazione T neutro esterno destro T feed joint external right neutral	nero black	0,28
VbB.0234	giunto di alimentazione T neutro esterno destro T feed joint external right neutral	grigio grey	0,28
VbB.0235	giunto di alimentazione T neutro interno sinistro T feed joint internal left neutral	bianco white	0,28
VbB.0236	giunto di alimentazione T neutro interno sinistro T feed joint internal left neutral	nero black	0,28
VbB.0237	giunto di alimentazione T neutro interno sinistro T feed joint internal left neutral	grigio grey	0,28
VbB.0238	giunto di alimentazione T neutro interno destro T feed joint internal right neutral	bianco white	0,28
VbB.0239	giunto di alimentazione T neutro interno destro T feed joint internal right neutral	nero black	0,28
VbB.0240	giunto di alimentazione T neutro interno destro T feed joint internal right neutral	grigio grey	0,28



VbB.0241	giunto di alimentazione X X feed joint	bianco white	0,28
VbB.0242	giunto di alimentazione X X feed joint	nero black	0,28
VbB.0243	giunto di alimentazione X X feed joint	grigio grey	0,28



VbB.0244	giunto di alimentazione flessibile - bianco flexible feed joint - white	bianco white	0,28
VbB.0245	giunto di alimentazione flessibile - nero flexible feed joint - black	nero black	0,28
VbB.0246	giunto di alimentazione flessibile - grigio flexible feed joint - grey	grigio grey	0,28



VbB.0127	staffa per fissaggio a plafone versione ceiling bracket	bianco white	0,03
VbB.0128	staffa per fissaggio a plafone nero ceiling bracket - black	nero black	0,03
VbB.0129	staffa per fissaggio a plafone grigio ceiling bracket - grey	grigio grey	0,03



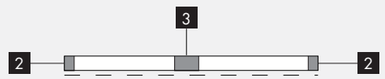
VbB.0265	kit sospensione con cavo in acciaio suspension kit with steel cable	3000m	bianco white	0,04
VbB.0266	kit sospensione con cavo in acciaio suspension kit with steel cable	3000m	nero black	0,04
VbB.0267	kit sospensione con cavo in acciaio suspension kit with steel cable	3000m	grigio grey	0,04

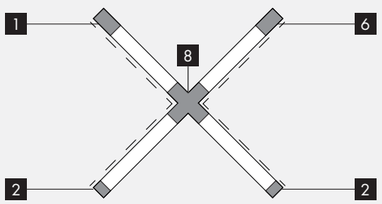
Available from Cirrus Lighting · sales@cirruslighting.co.uk · 020 7193 2175

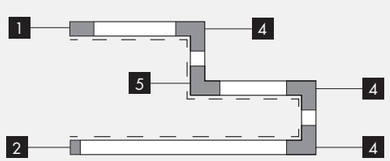
la divulgazione e l'uso di questi elaborati è consentito solo previa autorizzazione scritta di ***Viabizzuno*** *che ne è e ne rimane l'unica proprietaria. copyright 2021© Viabizzuno progettiamo la luce* - the disclosure and use of these drawings is permitted only with the authorization of ***Viabizzuno*** which is and remains the only owner. 2021 copyright© Viabizzuno progettiamo la luce

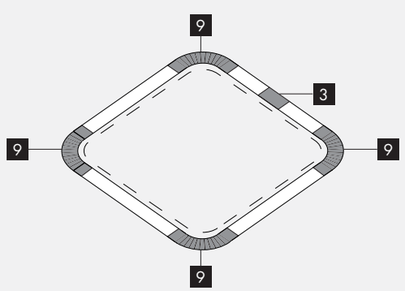


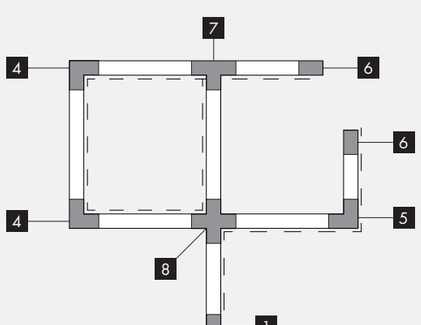


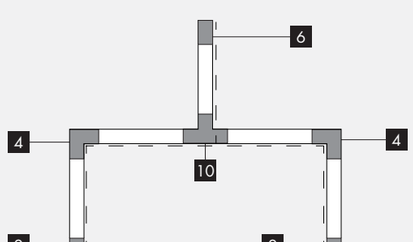












1



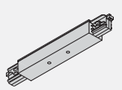
VbB.0208
VbB.0209
VbB.0210

2



VbB.0025
VbB.0026
VbB.0027

3



VbB.0220
VbB.0221
VbB.0222

4



VbB.0223
VbB.0224
VbB.0225

5



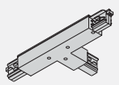
VbB.0226
VbB.0227
VbB.0228

6



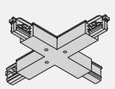
VbB.0211
VbB.0212
VbB.0213

7



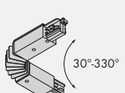
VbB.0238
VbB.0239
VbB.0240
VbB.0235
VbB.0236
VbB.0237

8



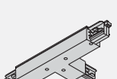
VbB.0241
VbB.0242
VbB.0243

9



VbB.0244
VbB.0245
VbB.0246

10

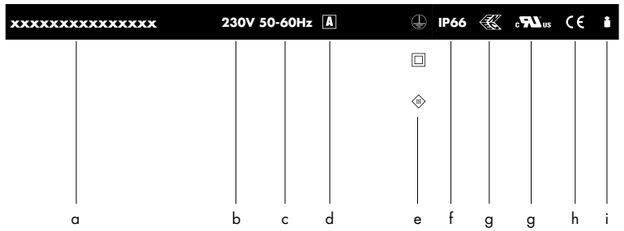


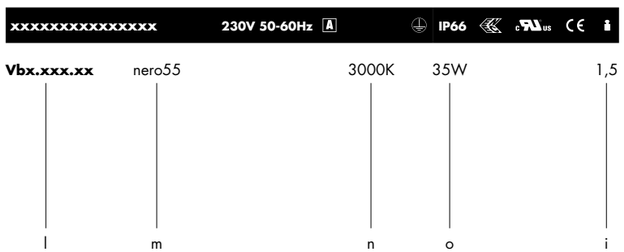
VbB.0229
VbB.0230
VbB.0231
VbB.0232
VbB.0233
VbB.0234

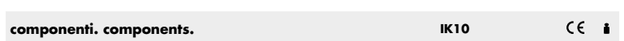
Available from Cirrus Lighting · sales@cirruslighting.co.uk · 020 7193 2175

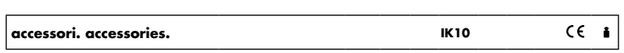
la divulgazione e l'uso di questi elaborati è consentito solo previa autorizzazione scritta di ***Viabizzuno*** *che ne è e ne rimane l'unica proprietaria. copyright 2021© Viabizzuno progettiamo la luce -* the disclosure and use of these drawings is permitted only with the authorization of ***Viabizzuno*** which is and remains the only owner. 2021 copyright© Viabizzuno progettiamo la luce

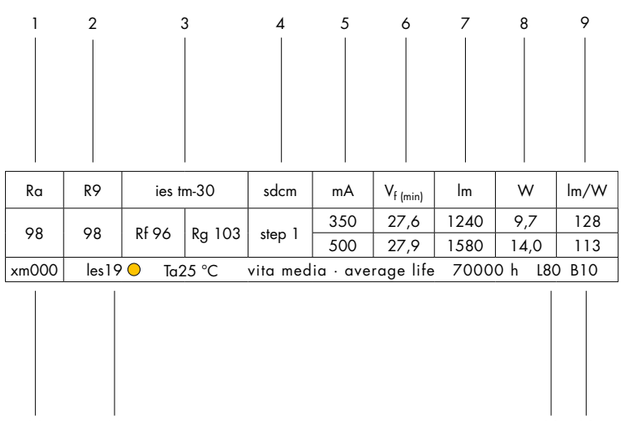
lettura delle tabelle tecniche how to read technical tables











bandella tecnica. posizioni standard simbologie.
data plate. standard arrangement of symbols.

a	*nome apparecchio di illuminazione* · light fitting name
b	*tensione di alimentazione* · supply rating (Volt)
c	*frequenza di alimentazione* · supply frequency (Hertz)
d	*alimentatore incluso o escluso* · power supply included or not included
e	*classe di isolamento* · insulation class
f	*grado di protezione* · protection degree
g	*marchio di certificazione* · safety and quality standards certification
h	*conforme alle direttive europee* produced in compliance with EC directives
i	*peso netto* · net weight (kg)
l	*codice* · code
m	*finitura* · finish
n	*temperatura colore sorgente elettronica* colour temperature led source (Kelvin)
o	*potenza della sorgente* · source power (Watt)

componenti. identifica tutti gli elementi indispensabili per la corretta funzionalità e installazione dell'apparecchio di illuminazione.
components. includes all items that are essential to the correct operation and installation of the light fitting.

accessori. si riferisce alle ulteriori parti installabili sull'apparecchio.
accessories. refers to items that can be added to the light fitting.

1	*indice di resa cromatica* · colour rendering index
2	*indice di resa del rosso* · red colour rendering index
3	*Rf indice di fedeltà colore* · colour fidelity index *Rg indice di saturazione colore* · color gamut index
4	*step di macadam* · macadam step
5	*corrente di alimentazione* · power supply current
6	*tensione di alimentazione* · power supply voltage
7	*flusso luminoso* · light flux
8	*potenza della sorgente* · source power
9	*efficienza della sorgente* · source efficiency
10	*codice sorgente elettronica Viabizzuno* · Viabizzuno led source code
11	*superficie emittente* · light emmitting surface (mm)
12	*% flusso residuo a fine vita* · end life % flux
13	*% consentita sotto limite* · allowed % under limit

gradi di protezione protection degrees

IP0X *non protetto*
no protection

IP1X *contro corpi estranei >50 mm*
protection against solid objects

IP2X *contro corpi estranei >12 mm*
protection against solid objects

IP3X *contro corpi estranei >2,5 mm*
protection against solid objects

IP4X *contro corpi estranei >1 mm*
protection against solid objects

IP5X *protezione da polvere*
dust-protected

IP6X *stagno alla polvere*
dust-proof

IPX0 *non protetto*
no protection

IPX1 *protetto contro la caduta verticale di gocce d'acqua*
protected against water drops falling vertically

IPX2 *protetto contro la caduta di gocce con inclinazione max 15°*
protected against water drops max inclination 15°

IPX3 *protetto contro la caduta di gocce con inclinazione max 60°*
protected against water drops max inclination 60°

IPX4 *protetto contro spruzzi d'acqua*
protected against sprinkling water

IPX5 *protetto contro getti d'acqua*
protected against water jets

IPX6 *protetto contro inondazioni*
rotected against flooding

IPX7 *per breve immersione*
protected against brief immersions

IPX8 *per immersione prolungata*
protected against long immersion

IK01 *nessuna protezione*
no protection

IK01 *protetto contro l'energia d'urto 0,15J*
protected against collision energy

IK02 *protetto contro l'energia d'urto 0,2J*
protected against collision energy

IK03 *protetto contro l'energia d'urto 0,35J*
protected against collision energy

IK04 *protetto contro l'energia d'urto 0,5J*
protected against collision energy

IK05 *protetto contro l'energia d'urto 0,7J*
protected against collision energy

IK06 *protetto contro l'energia d'urto 1J*
protected against collision energy

IK07 *protetto contro l'energia d'urto 2J*
protected against collision energy

IK08 *protetto contro l'energia d'urto 5J*
protected against collision energy

IK09 *protetto contro l'energia d'urto 10J*
protected against collision energy

IK10 *protetto contro l'energia d'urto 20J*
protected against collision energy

legenda simboli symbols key

ta *tavolo* · table

tr *terra* · floor standing

s *soffitto* · ceiling

p *parete* · wall

sp *sospensione* · suspension

bin *binario* · track

in *incasso* · recessed

st *scomparsa totale* · fully concealed

s+e *segnaletica+emergenza* · signalling system+emergency

bat *portatili autoalimentati a batteria* · portable self-powered with battery

sis *sistemi* · systems

pa *palo* · *pole*

pt *paletto* · bollard

sd *seduta* · sitting

disponibile su · available on *Viabizzuno applight* *www.Viabizzuno.com* *Viabizzuno online*

classe I. solo isolamento fondamentale, le parti conduttrici accessibili sono collegate ad un conduttore di terra. messa a terra tassativa
class I. only basic insulation, accessible conductors are earthed. earthing compulsory

classe II. all'isolamento principale è aggiunto un secondo isolamento oppure ai due isolamenti è sostituito un isolamento rinforzato. messa a terra esclusa
class II. basic insulation plus second insulation or both are replaced by reinforced insulation. earthing excluded

classe III. alimentazione effettuata con bassissima tensione di sicurezza; sono escluse tensioni superiori a 50V-50Hz. messa a terra non prevista.
class III. very low safety supply tension; not to be used over 50V-50Hz. earthing excluded.

prodotto conforme alle direttive europee · produced in compliance with ec directives

marchio di certificazione europea. certifica che il prodotto è conforme alle norme europee sulla sicurezza
component approved for north american market and suitable to be used and approved as part of a more complex system

componente certificato per il mercato nord americano idoneo ad essere utilizzato e valutato come parte di in un sistema più complesso
component approved for north american market and suitable to be used and approved as part of a more complex system

apparecchio di illuminazione approvato da kema · kema approved light fitting

prodotto conforme agli standard presenti nel regno unito che regolamentano la sicurezza e la qualità dell'acqua · product complies with uk standards set out by water regulations

apparecchio di illuminazione certificato secondo le normative vigenti in polonia che regolamentano i dispositivi di sicurezza antincendio
certified light fitting according to the regulations about devices for fire safety in force in poland

prodotto idoneo per essere commercializzato nel mercato cinese · product suitable for the china market

prodotto finito idoneo per essere commercializzato nel mercato nord americano · listed product suitable for the north american market

apparecchio di illuminazione certificato per il mercato cinese
light fitting certified for china market

vetro opalino · opal glass

vetro sabbiato · sanded glass

vetro nero fumè · black smoke glass

vetro trasparente · transparent glass

vetro bianco latte · white milk glass

cristallo · crystal

policarbonato opalino · opal polycarbonate diffuser

carrabile · drive over

A *alimentatore incluso* · power supply included

A *alimentatore escluso* · power supply not included

AR *alimentatore remoto incluso* · remote power supply included

Ai *alimentatore elettronico con controllo intelligente incluso* · electronic power supply with smart control included

AiR *alimentatore elettronico con controllo intelligente incluso, da installare remoto* · electonic power supply with smart control included, to be installed remotely

AS *alimentatore a spina incluso* · plug power supply included

T *trasformatore incluso* · transformer included

T *trasformatore escluso* · transformer not included

K *kit di cablaggio* · wiring kit

K *kit di cablaggio escluso* · wiring kit not included

L *lampadina con sorgente elettronica led, ad incandescenza, alogena o fluorescente inclusa.*
bulb with led electronic source, incandescent, halogen or fluorescent included.

L *lampadina con sorgente elettronica led, ad incandescenza, alogena o fluorescente esclusa.*
bulb with led electronic source, incandescent, halogen or fluorescent not included.

pr *propulsore dinamico n55 incluso* · included

possibilità di combinazione tra interfaccia n55, propulsore dinamico n55 e lampadina n55 · possible combination between n55 interface, propulsore dinamico n55 and n55 bulb

attenzione: sorgente luminosa led. non guardare mai direttamente a occhio nudo · attention: led light source. never look straight without eye protection

ff *flicker free compatibile con fotocamere digitali* · flicker free digital camera friendly

l.d. *luce diretta* · direct light

l.i. *luce indiretta* · indirect light

.d1 *dimmerazione 1-10V* · 1-10V dimmable

.d2 *dimmerazione dali* · dimmable dali

.SA *kit luce + emergenza sempre accese. attenzione: non è possibile installare nelle cassaforme laterizio*
light kit + permanently lit emergency lamp. please note: cannot be installed in brickwork housing

.SE *solo emergenza sempre accesa. attenzione: non è possibile installare nelle cassaforme laterizio*
permanently lit emergency lamp only. please note: cannot be installed in brickwork housing

peso netto · net weight (kg)